

# ZMLUVA

## o poskytovaní prác a služieb

uzatvorená v zmysle § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodného zákonníka  
v znení neskorších predpisov  
(ďalej len „zmluva“)

### Čl. I

#### ZMLUVNÉ STRANY

**1. Poskytovateľ:** Ústav na výkon trestu odňatia slobody  
Právna forma: rozpočtová organizácia, zriadená Zriaďovacou listinou  
Ministerstva spravodlivosti Slovenskej republiky zo dňa  
31.1.2010  
Sídlo: Dončova 6, 034 01 Ružomberok  
Korešpondenčná adresa: Dončova 6, priechinok 62, 034 01 Ružomberok  
Štatutárny orgán: pplk. Mgr. Anton Majzel, riaditeľ ústavu Ružomberok  
Kontaktná osoba: [REDAKOVANÉ] - vedúci SZVO  
IČO: 00738379  
DIČ: 2020586535  
IČ DPH: SK2020586535  
Bankové spojenie: Štátna pokladnica  
Číslo účtu: SK 2381800000007000165202  
(ďalej len „poskytovateľ“)

a

**2. Objednávateľ:**  
**Poľnohospodárske družstvo Ludrová**  
zapísaný v obchodnom registri Okresného súdu Žilina, v oddieli: Dr., vo vložke číslo: 151/L  
so sídlom : 034 71 Ludrová  
korešpondenčná adresa: 034 71 Ludrová  
zastúpený : Ing. Miroslav Štefček, predseda  
IČO : 00195 693  
DIČ : 2020 430 291  
Bankové spojenie : [REDAKOVANÉ]  
číslo účtu : [REDAKOVANÉ]

(ďalej len „objednávateľ“)  
(spolu ďalej len „zmluvné strany“).

## Čl. II

### PREDMET ZMLUVY

1. Poskytovateľ na základe osobitného predpisu<sup>1)</sup> bude vykonávať pre objednávateľa pomocné práce a služby v poľnohospodárske, upratovacie a pomocné stavebné práce v areáli PD Ludrová v katastri obce Ludrová, Liptovská Štiavnica a Štiavnička. Poskytovateľ sa ďalej zaväzuje vykonať pre objednávateľa pomocné lesné práce a čistenie lúk a pasienkov - Vŕšky a Priechod v katastri obce Ludrová a pasienka – Čerená v katastri obce Liptovská Štiavnica.
2. Objednávateľ je povinný vykonať prácu alebo službu v danom rozsahu podľa ods. 1 prevziať.
3. Objednávateľ sa zaväzuje poskytnúť poskytovateľovi potrebnú súčinnosť na plnenie podľa tejto zmluvy a za vykonané práce a služby zaplatiť cenu vo výške a za podmienok dohodnutých v tejto zmluve.

## Čl. III

### ČAS, MIESTO, PLNENIA A ROZSAH PLNENIA

1. Zmluvné strany sa dohodli na plnení v rozsahu a na pracovisku podľa článku II zmluvy s predpokladaným začiatkom prác a služieb od 03.08.2015 do 31.12.2015. Platnosť zmluvy končí dňa 31.12.2015.
2. Práce a služby budú vykonávané v pracovných dňoch v jednozmennej prevádzke na určených miestach objednávateľa, podľa čl. II ods. 1 tejto zmluvy.
3. Dohodnuté práce a služby budú vykonávané odsúdenými, zaradenými na výkon trestu odňatia slobody v ústave Ružomberok v pracovných dňoch v pracovnom čase od 07,30 hod. do 14,30 hod. v súlade s príslušnými ustanoveniami Zákonníka práce, vrátane prestávok na jedenie a odpočinok a v súlade so zákonom č. 475/2005 Z. z. o výkone trestu odňatia slobody a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.
4. Poskytovateľ poskytne na výkon prác a služieb podľa aktuálnej potreby objednávateľa spravidla 10 (desať) odsúdených. Zaradenie do práce nevyklučuje právo odsúdených na zdravotnú starostlivosť a povinnosť poskytovateľa zabezpečiť iné úkony vyplývajúce mu zo zákona. Takéto prekážky v práci a iné môžu dočasne dohodnutý počet odsúdených na pracovisku znížiť.
5. Miestom výkonu prác a služieb bude objekt objednávateľa, a katastrálne územia podľa čl. II ods. 1 tejto zmluvy.

---

<sup>1)</sup> § 43 ods. 2 zákona č. 475/2005 Z. z. o výkone trestu odňatia slobody a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

6. Objednávateľ sa zaväzuje poskytovateľovi predložiť výsledky hodnotenia rizík z posúdenia faktorov pracovného prostredia a rozhodnutie príslušného orgánu verejnej správy o uvedení pracoviska do prevádzky.<sup>2)</sup>
7. Ak sa hodnotením rizík z faktorov pracovného prostredia preukáže, že práce vykonávané odsúdenými sú prácami rizikovými podľa tretej alebo štvrtej kategórie, môže poskytovateľ plnenie odmietnuť.

#### **Čl. IV. CENA, PLATOBNÉ PODMIENKY A SPÔSOB ÚHRADY**

1. Objednávateľ uhradí poskytovateľovi za pracovníka poskytovateľa 1,43 € s DPH za 1 osobohodinu pracovného času poskytovateľa, ktoré budú zaslané na účet poskytovateľa podľa vystavenej faktúry. Do pracovného času sa nezapočítava čas prestávky na jedenie a oddych v trvaní 30 min.
2. Dohodnutá cena podľa ods. 1 tohto článku sa:
  - a) pri výkone prác cez štátny sviatok zvýši o 50%,
  - b) pri výkone prác v sobotu a v nedeľu zvýši o 25%,
  - c) pri práci nadčas zvýši o 25%.
3. Úhrady faktúr za poskytnuté práce a služby sa budú realizovať bezhotovostným bankovým stykom na základe faktúry vystavenej poskytovateľom do 20 dní po skončení príslušného kalendárneho mesiaca, v ktorom boli práce a služby poskytnuté.
4. Oprávnená osoba za poskytovateľa (príslušník zboru) vyplnía dochádzku odsúdených v týždennom pracovnom lístku, pričom objednávatelom poverená osoba na týždennom pracovnom lístku denne potvrdzuje svojim podpisom odpracované hodiny odsúdených. Týždenný pracovný lístok slúži ako podklad k vypracovaniu faktúry za práce a služby za príslušný mesiac.
5. Objednávateľ je povinný uhradiť faktúru do 30 dní od dňa doručenia faktúry, alebo ju v tejto lehote vrátiť poskytovateľovi s oprávnenými pripomienkami na opravu.
6. Faktúra musí obsahovať náležitosti daňového dokladu podľa zákona č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov. Za správne vyhotovenie faktúry zodpovedá v plnom rozsahu poskytovateľ.
7. V prípade, ak faktúra nebude obsahovať všetky náležitosti daňového dokladu alebo bude obsahovať iné zjavné nesprávnosti, chyby v písaní alebo počítaní, objednávateľ má právo vrátiť ju poskytovateľovi v lehote splatnosti na doplnenie a prepracovanie s uvedením nedostatkov, ktoré sa majú odstrániť. V takom prípade sa ukončí pôvodná lehota splatnosti

---

<sup>2)</sup> Zákon č. 355/2007 Z. z. o ochrane, podpore a rozvoji verejného zdravia a o zmene a doplnení niektorých zákonov.

a nová 14 dňová lehota splatnosti pre objednávateľa začne plynúť doručením opravenej, doplnenej, resp. novej faktúry objednávateľovi.

8. Faktúra sa považuje za doručení na tretí deň odo dňa jej odoslania poskytovateľom na korešpondenčnú adresu objednávateľa uvedenú v čl. I zmluvy; to však neplatí v prípade, ak dôjde k strate alebo zničeniu zásielky počas poštovej prepravy (túto skutočnosť musí objednávateľ preukázať). Deň odoslania sa do tejto lehoty nezapočítava.
9. V prípade nedodržania lehoty splatnosti faktúry podľa ods. 5 uhradí objednávateľ poskytovateľovi úrok z omeškania vo výške 0,03 % z dlžnej sumy za každý, aj začatý deň omeškania až do uhradenia. Za deň uhradenia sa považuje deň pripísania peňažných prostriedkov na účet poskytovateľa.
10. Neuhradenie faktúry v lehote splatnosti sa považuje za zásadné porušenie zmluvy zo strany objednávateľa.

## **ČL. V PRÁVA A POVINNOSTI POSKYTOVATEĽA**

1. Poskytovateľ zabezpečí za účelom vykonávania predmetu tejto zmluvy, ak tomu nebránia interné skutočnosti na strane poskytovateľa, zaradenie odsúdených na pracovisko v súlade s čl. III tejto zmluvy.

Poskytovateľ zabezpečí:

- a) stravovanie pracovníkov poskytovateľa zabezpečí na vlastné náklady. V prípade, že stravovanie bude zabezpečovať objednávateľ, spíše o tom so stranou poskytovateľa samostatnú zmluvu o stravovaní,
- b) splnenie povinností poskytovateľa v súvislosti s odvodmi do Sociálnej poisťovne a zdravotných poisťovní,
- c) účasť odsúdených a príslušníkov zboru na poučení o zaistení bezpečnosti na pracovisku v súlade s osobitným predpisom<sup>3)</sup> a súvisiacich povinnostiach, pracovných postupoch a záchviku, vrátane účasti na školení o ochrane pred požiarom v súlade s osobitným predpisom<sup>4)</sup>, ktoré je povinný vykonať objednávateľ,
- d) vystrojenie odsúdených pracovným odevom a obuvou a podľa potreby aj pokrývkou hlavy, plášťom do dažďa a gumenými čizmami, to neplatí v prípade špeciálnej obuvi a odevu na osobitnú ochranu pred rizikami z faktorov pracovného prostredia,
- e) vyslanie potrebného počtu príslušníkov zboru s odsúdenými na pracovisko podľa interných predpisov a podmienok,
- f) kontrolu dodržiavania bezpečnosti a ochrany zdravia odsúdenými a príslušníkmi na pracovisku vrátane používania osobných ochranných pracovných prostriedkov.

---

<sup>3)</sup> Zákon č. 124/2006 Z. z. o bezpečnosti a ochrane zdravia pri práci a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

<sup>4)</sup> Zákon č. 314/2001 Z. z. o ochrane pred požiarom v znení neskorších predpisov.

## ČI. VI PRÁVA A POVINNOSTI OBJEDNÁVATEĽA

1. Pri vykonávaní predmetu zmluvy podľa čl. II tejto zmluvy sa bude postupovať podľa pokynov objednávateľa.
2. Objednávateľ zabezpečí:
  - a) štandardné sociálno-hygienické podmienky pre hygienu a oddych (WC, miestnosť alebo priestor na odkladanie osobných vecí, pitná tečúca voda), vrátane hygienických potrieb,
  - b) zabezpečiť ochranu zdravia pred záťažou teplom alebo chladom v mimoriadne teplých, resp. chladných dňoch podľa všeobecne platných predpisov.<sup>5)</sup>
  - c) lekárničku na ošetrovanie drobných pracovných úrazov a na poskytnutie prvej pomoci a jej dopĺňanie ,
  - d) organizovanie, riadenie práce (služieb) odsúdených na pracovisku, kontrolovanie vykonávanej práce na pracovisku, denné potvrdenie u príslušníka vykonanie a prevzatie vykonaných prác v množstve odpracovaných hodín odsúdených prostredníctvom kvalifikovaného pracovníka (pracovníkov) objednávateľa,
  - e) podmienky na stravovanie pre pracovníkov poskytovateľa vrátane hygienicky neškodných jedálenských nádob,
  - f) riadne, zrozumiteľné a preukázateľné oboznámenie odsúdeného po jeho zaradení do práce, avšak najneskôr pred začatím práce, s pracovnými postupmi, s právnymi predpismi a ostatnými predpismi na zaistenie bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci<sup>6)</sup> a s pokynmi na zaistenie bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci; oboznámenie vykoná poverený pracovník objednávateľa,
  - g) zaistenie a dodržiavanie bezpečnosti na pracovisku v súlade s osobitým predpisom<sup>3)</sup> a súvisiacich povinnostiach, pracovných postupoch a zácviaku, vrátane účasti odsúdených a príslušníkov na školení o ochrane pred požiarom v súlade s osobitým predpisom<sup>4)</sup> ,
  - h) poučenie príslušníka zboru o zaistení bezpečnosti na pracovisku a súvisiacimi povinnosťami v súlade so s osobitným predpisom<sup>3)</sup>,
  - i) dodržiavanie ustanovení osobitného predpisu<sup>7)</sup>, týkajúcich sa evidencie pracovných úrazov, vrátane vykonania kontroly na prítomnosť alkoholu v dychu,
  - j) zaučenie odsúdeného pred začatím práce na predmetnú prácu v potrebnom časovom rozmedzí s prihliadnutím na druh a náročnosť vykonávanej práce na základe vypracovaných pracovných postupov; zaučenie vykoná poverený pracovník objednávateľa. Toto zaučenie sa vykoná aj počas doby plnenia v prípade, že na pracovisko bude zaradený nový odsúdený,
  - k) bez zbytočného odkladu odstránenie nedostatkov, ktoré by mohli spôsobiť vznik pracovných úrazov a chorôb z povolania, profesionálnych otráv a iných poškodení zdravia pri práci odsúdených,
  - l) zamedzenie prístupu odsúdených do styku s alkoholom, omamnými a psychotropnými látkami na pracovisku,

---

<sup>5)</sup> Vyhláška MZ SR č. 544/2007 Z. z. o podrobnostiach o ochrane zdravia pred záťažou teplom a chladom pri práci.

<sup>6)</sup> § 39 zákona č. 311/2001 Z. z. Zákonník práce v znení neskorších predpisov, § 7 zákona č. 124/2006 Z. z.

<sup>7)</sup> § 17 zákona č. 124/2006 Z. z..

- m) pre pracovníkov poskytovateľa prístup k pitnej vode, alebo zabezpečí 1,5 –2,0 l zdravotne neškodného nápoja na osobu. V prípade že vonkajšia teplota klesne na 4 °C a nižšie objednávatel' zabezpečí možnosť prípravy teplého nápoja na pracovisku.
3. Objednávatel' v plnom rozsahu preberá zodpovednosť na zabezpečenie a zaistenie podmienok bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci a ochrany pred požiarimi podľa všeobecne záväzných právnych predpisov pri výkone práce na pracovisku objednávatel'a.
  4. Objednávatel' nie je oprávnený požadovať vykonávanie takých prác (služieb), ktoré by boli v rozpore s predpismi bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci a ochrany pred požiarimi alebo by boli odlišné ako zmluvne dohodnuté práce a služby podľa čl. II ods. 1 tejto zmluvy.
  5. Objednávatel' predloží poskytovateľovi pred začatím vykonávania prác a služieb menný zoznam osôb, ktoré budú počas poskytovania prác a služieb prichádzať do kontaktu s odsúdenými; takýmito osobami sa rozumejú najmä osoby, ktoré budú odsúdeným ukladať pokyny v súvislosti s poskytovaním prác a služieb podľa tejto zmluvy, ako aj osoby, ktoré budú odsúdených poučovať a školiť podľa tejto zmluvy. Menný zoznam osôb bude obsahovať údaje v rozsahu: meno, priezvisko a bydlisko osoby.
  6. Objednávatel' zabezpečí na vlastné náklady dopravu odsúdených od poskytovateľa na miesto výkonu prác a služieb a späť pričom sa musí dodržať stanovená trasa prepravy; táto doprava nie je pracovnou cestou. Preprava odsúdených je možná len dopravnými prostriedkami, ktoré slúžia na prepravu osôb, za podmienok stanovených osobitným predpisom.<sup>8)</sup> Počas prepravy musia všetci sedieť. Za škody vzniknuté počas dopravy nesie zodpovednosť objednávatel'.
  7. Objednávatel' umožní vstup určeným príslušníkom zboru, ako aj kontrolným orgánom poskytovateľa na pracovisko počas pracovnej doby pracovníkov poskytovateľa.
  8. Objednávatel' sa zaväzuje rešpektovať všeobecne záväzné právne predpisy upravujúce výkon trestu odňatia slobody.
  9. Objednávatel' je povinný poskytnúť najneskôr po 6 hodinách nepretržitej práce pracovníkom poskytovateľa prestávku na jedenie a oddych v trvaní 30 min. Začiatok a koniec pracovnej prestávky určí zodpovedný pracovník objednávatel'a po dohode so zodpovedným pracovníkom poskytovateľa.
  10. Ak objednávatel' požiada o výkon prác aj cez soboty, nedele, vo sviatky alebo nadčas v pracovných dňoch, zaväzuje sa uhradiť zvýšenú dohodnutú cenu v súlade s čl. IV ods. 2 tejto zmluvy. Žiadosť o výkon prác cez soboty, nedele, vo sviatky alebo nadčas je objednávatel' povinný zaslať poskytovateľovi písomne minimálne tri dni vopred a vyžiadať si súhlas riaditeľa ústavu.
  11. Objednávatel' je povinný oznámiť poskytovateľovi prekážky, pre ktoré sa dohodnuté práce nemôžu realizovať minimálne do 12,00 hod. predchádzajúceho dňa, ak tomu nebránia iné nepredvídané skutočnosti.

---

<sup>8)</sup> Zákon č. 8/2009 Z. z. o cestnej premávke a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

## Čl. VII ZODPOVEDNOSŤ ZA ŠKODY

1. Zmluvné strany sa vzájomne dohodli, že pozastaviť plnenie nimi uzatvorenej zmluvy v priebehu jej realizácie je možné pri nedodržaní podmienok stanovených touto zmluvou
2. Objednávateľ zodpovedá za škodu spôsobenú poškodením zdravia odsúdeného, ku ktorej došlo pri plnení pracovných úloh podľa tejto zmluvy alebo v priamej súvislosti s ním. Objednávateľ sa zbaví zodpovednosti celkom alebo sčasti ak preukáže, že príčinou škody boli skutočnosti uvedené v osobitnom predpise.<sup>9)</sup>
3. Objednávateľ je plne zodpovedný za škody vzniknuté na pracovisku v dôsledku nesprávnych, resp. chybných pracovných príkazov.
4. V prípade nezaplatenia faktúry do 30 dní od dňa doručenia faktúry je poskytovateľ oprávnený okamžite odstúpiť od plnenia predmetu tejto zmluvy. V takom prípade nezodpovedá za škody, ktoré vzniknú objednávateľovi prerušením prác. Poskytovateľ je zároveň oprávnený bez ďalšieho upozornenia uplatniť vymáhanie pohľadávky súdnou cestou.
5. Ak objednávateľ do 30 dní nezabezpečí prácu pre poskytovateľa, ktorá vyplýva z tejto zmluvy, poskytovateľ môže od tejto zmluvy odstúpiť. V takom prípade je objednávateľ povinný uhradiť prípadnú škodu na strane poskytovateľa.
6. Odsúdený zodpovedá za škodu, ktorú spôsobil objednávateľovi zavineným porušením povinností pri plnení pracovných úloh, alebo v priamej súvislosti s nimi, podľa osobitných predpisov<sup>10)</sup>. Poskytovateľ nezodpovedá za takto vzniknutú škodu.

## Čl. VIII SPÔSOB ZÁNIKU ZMLUVY

1. Platnosť zmluvy končí:
  - a) uplynutím doby, na ktorú bola uzatvorená,
  - b) písomnou dohodou oboch zmluvných strán o jej ukončení,
  - c) výpoveďou bez uvedenia dôvodu - uplynutím výpovednej doby, ktorá je jeden mesiac a začína plynúť prvým kalendárnym dňom nasledujúceho mesiaca po jej doručení zmluvnej strane; Povinnosť doručiť výpoveď sa splní, len čo adresát písomnosť prevezme alebo len čo ju pošta vráti odosielateľovi ako nedoručiteľnú. Účinky doručenia nastanú aj vtedy, ak adresát odmietne prijať písomnosť.
  - d) dňom doručenia písomného oznámenia o odstúpení od zmluvy ktoroukoľvek zmluvnou stranou druhej zmluvnej strane, pre prípad podstatného porušenia ustanovení zmluvy.
2. Podstatným porušením je porušenie, resp. neplnenie povinností podľa čl. IV ods. 5 tejto zmluvy.

---

<sup>9)</sup> § 196 ods.1 a 2 zákona č. 311/2001 Z. z. Zákonník práce.

<sup>10)</sup> § 88 zákona č. 475/2005 Z. z..

3. Skončením zmluvného vzťahu alebo odstúpením od zmluvy ostáva nárok poskytovateľa na úhradu faktúry a úrokov z omeškania ustanovený v čl. IV ods. 9 tejto zmluvy nedotknutý.
4. Na odstúpenie od zmluvy sa vzťahujú, pokiaľ nie je v tejto zmluve dohodnuté inak, ustanovenia platného Obchodného zákonníka. Na doručovanie odstúpenia od zmluvy platia obdobne ustanovenia čl. VIII ods. 1 písm. c) druhej vety a nasl. tejto zmluvy.
5. Poskytovateľ môže od zmluvy okamžite odstúpiť z dôvodov nezávislých od jeho vôle (napríklad havária, živelná pohroma, amnestia prezidenta Slovenskej republiky, hromadné ochorenie odsúdených, vzbuja); tieto dôvody poskytovateľ bez zbytočného odkladu oznámi objednávateľovi.

## **Čl. IX ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA**

1. Zmluva sa vyhotovuje v štyroch výtlačkoch, z ktorých každá zmluvná strana obdrží dva výtlačky.
2. Zmluva sa uzatvára na dobu určitú od 3.8.2015 do 31.12.2015.
3. Zmluva nadobúda platnosť dňom podpisu oboma zmluvnými stranami a účinnosť najskôr dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v centrálnom registri zmlúv.
4. Túto zmluvu je možné meniť len s výslovným súhlasom oboch zmluvných strán a to formou písomného dodatku ku tejto zmluve, podpísanom oprávnenými zástupcami oboch strán.
5. Pokiaľ nie je v tejto zmluve stanovené inak, riadia sa právne pomery z nej vyplývajúce Obchodným zákonníkom.
6. Zmluvné strany vyhlasujú, že túto zmluvu uzatvorili na základe ich slobodnej a vážnej vôle, zmluva nebola uzatvorená v tiesni za nápadne nevýhodných podmienok, zmluvu si prečítali, jej obsahu rozumejú a na znak súhlasu zmluvu vlastnoručne a dobrovoľne podpisujú.
7. Zmluva je evidovaná u poskytovateľa pod číslom: ÚVTOS - 9-7/34-2015.

V Ružomberku dňa :

V Ružomberku dňa :

Poskytovateľ: .....

Objednávateľ: .....

pplk. Mgr. Anton Majzel  
riaditeľ